

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME CASCADES ÉLITE

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME CORSAIRES POINTE-LÉVY

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES

Table with columns POINTAGE - SCORE NO. NOMS - NAMES, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns NO. NOMS - NAMES, C.A. JA, POINTAGE - SCORE, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

PUNITIONS - PENALTIES

PUNITIONS - PENALTIES

MINEURES - MINORS AUTRES - OTHERS

MINEURES - MINORS AUTRES - OTHERS

MINEURES - MINORS AUTRES - OTHERS

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns BUT GOALS, BUT GOALS, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10.

Table with columns BUT GOALS, BUT GOALS, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10.

Table with columns TOTAL MIN L/S B/G, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME.

Table with columns TOTAL MIN L/S B/G, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME.

FRANC JEU TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

OFFICIELS / OFFICIALS

FRANC JEU TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

Table with columns FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS.

Table with columns JUGE DE BUT GOAL JUDGE, JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER.

Table with columns JUGE DE LIGNES LINESMAN, JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, ARBITRE REFEREE, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE.

Table with columns DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME.